



ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

Direction de l'économie et de l'emploi DEE
Volkswirtschaftsdirektion VWD

Rue Joseph-Piller 13, 1701 Fribourg

T +41 26 305 24 00, F +41 26 305 24 09
www.fr.ch/dee

Ansprache von Beat Vonlanthen, président de l'Association du centre professionnel cantonal (ACPC) et Staatsratspräsident

—

HEG

Fribourg, le 21 octobre 2011

Es gilt das gesprochene Wort - Seul le texte prononcé fait foi

Un tel degré d'excellence et une telle maturité à 20 ans, c'est plutôt rare vous en conviendrez.

Les différentes présentations auxquels nous venons d'assister confirment en tout cas qu'avec toute la force de ses 20 ans, la HEG est aujourd'hui l'un des fers de lance du réseau de Hautes écoles fribourgeoises.

Et en tant que Directeur de l'économie et de l'emploi, je suis donc l'heureux héritier d'un véritable joyau.

Je ne peux que m'en féliciter, et surtout vous en féliciter...

Je tiens donc d'emblée à en remercier très chaleureusement mon prédécesseur et tous ceux qui, de près ou de loin, ont contribué à faire grandir cette école formidable et à la conduire au degré d'excellence que nous connaissons aujourd'hui.

Et bien sûr, je tire un coup de chapeau particulier au pionnier et bâtisseur de cette HEG, c'est-à-dire M. le directeur Lucien Wuillemin, mais j'y reviendrai tout à l'heure.

J'en profite aussi pour vous apporter les salutations les plus admiratives du Conseil d'Etat fribourgeois.

I

Monsieur l'ancien président de l'Assemblée
générale de l'ONU ;

Monsieur le Conseiller national,

Madame la Conseillère d'Etat,

Monsieur l'ancien Conseiller d'Etat,

Monsieur le Directeur général,

Monsieur le Directeur,

Messieurs les professeurs,

Chères étudiantes et étudiants,

Mesdames et Messieurs,

Durant vingt ans, la HEG s'est développée et s'est épanouie avec un dynamisme et une créativité qui forcent l'admiration.

Pour ne mentionner que la dernière d'une longue série de nouveautés, elle a récemment mis en place un «*Certificat of Finance and Banking*» inaugurée par un groupe d'étudiants mexicains en mars dernier.

Ce qui n'a fait qu'ajouter à la dimension internationale désormais reconnue de l'école.

Ce dynamisme et cette créativité sont des atouts formidables.

Je suis en effet intimement convaincu que la meilleure manière de contribuer à renforcer la compétitivité de notre économie passe par une offre de formations de haut niveau pour notre jeunesse.

A ce titre, les HES en général, et la HEG en particulier, ont dès lors la charge de former l'élite du monde économique de demain.

C'est-à-dire de construire la locomotive qui propulsera notre canton sur les rails de la croissance et de la compétitivité durable.

La HEG est donc l'un des principaux fournisseurs officiels de matière grise fribourgeoise, et je suis heureux de constater qu'elle remplit sa mission à la perfection.

Ce n'est d'ailleurs pas un hasard si elle se distingue en effet comme la HEG qui affiche l'un des plus fort taux de création d'entreprises de la part de ses étudiants dans le pays.

II

Sehr geehrte Damen und Herren,

Als Volkswirtschaftsdirektor freue ich mich ganz besonders über die Dynamik unserer HSW.

Denn die globalisierte Welt, in der wir leben, eröffnet uns nicht nur unzählige Chancen, sondern legt uns auch zahlreiche Steine in den Weg.

Und dies zwingt uns dazu, höchste Exzellenz anzustreben.

Die Wolken, die sich am Horizont der Weltwirtschaft zusammenbrauen, verlangen von uns, dass wir wachsam bleiben und uns auf alle Eventualitäten gefasst machen.

Ich denke dabei natürlich an die Schuldenkrise in den USA und in Europa, wo die griechische Tragödie seit Monaten die mediale Bühne beherrscht.

In der Schweiz erweist sich die **Frankenstärke** als Gift für die lokale Wirtschaft und nach einer kurzen Phase der Euphorie beginnen die Konjunkturforschungsinstitute bereits wieder ihre Wachstumsprognosen nach unten zu korrigieren (*KOF von 2,3% auf 1,9% für 2012*).

Trotz des eher düsteren wirtschaftlichen Umfelds zeigen die Resultate der zweiten Umfrage des Freiburger Wirtschaftsmonitorings jedoch, dass: **«*ein kleines Dorf von unbeugsamen Galliern nach wie vor erfolgreichen Widerstand leistet*» ...**

Es handelt sich dabei natürlich um den Kanton Freiburg.

Die Resultate zeigen:

- dass die Freiburger Wirtschaft immer noch im Aufschwung ist.

- dass die Auswirkungen der Frankenstärke nicht so dramatisch ausfielen wie erwartet.
- und dass die Freiburger Unternehmen immer noch ein gutes Geschäftsvolumen aufweisen.

Dies bestätigt als Erstes die Feststellung, dass die Freiburger Wirtschaft auf gesunden Beinen steht, insbesondere dank ihrer diversifizierten Struktur.

Weiter stellt dies unter Beweis, dass unsere Unternehmen sehr gut wissen, konjunkturelle Schwierigkeiten **vorwegzunehmen und sich darauf einzustellen.**

Schliesslich erklärt dies auch, warum sich die Tageszeitung *Le Matin* letzte Woche fragte, ***warum sich Freiburg so gut schlägt***.

Während die Zeitung ihre Frage selbst beantwortet mit der Erklärung, dass ***«Freiburg den Schlüssel zum Erfolg hat»***, stelle ich fest, dass dieser «Schlüssel zum Erfolg» hier in der HSW geschmiedet wird, denn die HSW setzt schon lange auf **Exzellenz und Innovation** um sich von der Konkurrenz abzuheben.

III

Ladies and Gentlemen,

As all of you are already well aware, after 17 years spent as head of the School of Business Administration, your director Lucien Wuillemin is preparing to step down.

Even at the risk of slightly offending his modesty, I would nonetheless like to pay tribute to a man who has at one and the same time proved to be a talented builder and a fantastic visionary.

For it is in particular thanks to his intelligent development strategy that today Fribourg's School of Business Administration ranks first place on the podium in terms of postgraduate training at the University of Applied Sciences/Western Switzerland.

Stendhal once wrote that “The first instrument of a people's genius is its language.”

Better than anyone else, Lucien Wuillemin understood how crucial it was to foster and develop this linguistic asset in a bilingual

canton where its weight as an instrument of genius naturally counts double.

And thus, it is thanks to his inspiration that the School of Business Administration has been so fortunate as to see the mainstreaming of bilingualism into its academic programmes, followed by that of trilingualism to flank the School's internationalization.

What a stroke of genius!, Ladies and Gentlemen, What long-term vision!

Cher Lucien,

Au 16^{ème} siècle, l'humaniste Philippe Melanchthon estimait que « *celui qui fonde des écoles et qui s'adonne aux sciences aura plus de mérite pour son peuple et pour toutes les générations futures que celui qui découvre des nouveaux lingots d'argent et d'or.* » (lingo)

Je dois te dire à l'aune de cette maxime, tu a engrangé en 17 ans passés à la tête de la HEG plus de mérite pour le peuple que je ne saurais le dire.

J'ai aussi envie de dire que, ce faisant, tu as fait honneur à la Constitution cantonale qui, dans son préambule, invite à œuvrer en étant **« *conscients de nos responsabilités envers les générations futures* »**.

Cher Lucien,

Pour tout cela, je voudrais te dire simplement merci, mais un merci rempli de gratitude et d'admiration pour ton inestimable contribution au service du bien public ; au service de la communauté ; au service de l'avenir de notre canton et de ses habitants.

Merci.

IV

En guise de conclusion, je voudrais souligner encore une fois le rôle crucial que jouent nos Hautes Ecoles en général, et la HEG en particulier, dans la vie de notre canton.

Beaucoup repose sur elles.

Je dirais même que l'avenir de notre économie se joue sur leurs bancs.

Et lorsque je vois le niveau d'excellence auquel s'est hissé notre HEG, je ne peux être que confiant en l'avenir.

Certes, de nombreux défis nous attendent, et face aux diverses crises qui se manifestent, de nombreux changements vont sans doute imprimer les temps à venir. Et notamment dans le sens de ce que décrit David Bosshart dans son livre « The age of less » (*L'ère du moins*).

Mais former la jeunesse et lui donner les moyens de bâtir son avenir reste et restera l'un des plus précieux investissements que l'on puisse faire au sein d'une collectivité.

C'est à la fois une responsabilité sociale, et un pari sur l'avenir.

Car une formation de qualité est la clé de
voûte de la prospérité.

En cela, votre HEG, notre HEG, remplit
son contrat à la perfection et je vous en
félicite toutes et tous.

Je vous remercie de votre aimable attention.

Remise de la plaquette

Mesdames et Messieurs,

Nous arrivons maintenant à un moment émouvant de cet après-midi.

Mais tout d'abord, j'aimerais souhaiter une chaleureuse bienvenue à M. Olaf Meyer, et lui souhaiter beaucoup de plaisir et de succès à la tête de cette formidable école.

Les défis qui l'attendent sont légion, et je me réjouis de me mettre au travail avec toi dans le cadre d'une collaboration enthousiaste et constructive au service de notre HEG et des citoyens fribourgeois.

Et maintenant, je me retourne vers ton prédécesseur.

Cher Lucien, mon ancien collègue Michel Pittet et moi-même, nous te prions de nous rejoindre sur scène !

...

Nous avons eu l'occasion aujourd'hui de t'exprimer notre immense gratitude pour tout ce que tu as accompli pour la HEG.

Nous l'avons dit, tu as été à la fois un pionnier et un visionnaire, et cela a représenté une chance formidable pour la HEG et notre canton.

Au nom du Conseil d'Etat –, *mais aussi au nom de tes chers étudiants et de toute la population fribourgeoise* –, Michel Pittet et moi-même avons souhaité garder la mémoire de cet instant par un petit présent qui reflètera, nous l'espérons, l'importance de ton travail inestimable.

Tu as marqué la HEG d'une empreinte riche et profonde, et nous aimerions immortaliser cette formidable contribution en te remettant cette petite plaquette, dont M. Pittet va lire maintenant le contenu.

Encore une fois, un immense bravo cher
Lucien !

Nous te souhaitons le meilleur pour l'avenir.